



# KYOWA SHIPPING CO.,LTD.

## HEAD OFFICE

HIBIYA BUILDING, 4<sup>TH</sup> FLOOR, 1-1, SHIMBASHI 1-CHOME, MINATO-KU, TOKYO 105-0004, JAPAN  
PHONE : 03-5510-1992 (REP.) FAX : 03-5510-2002

## OSAKA OFFICE

MATSUMOTO FOREST BLDG. 13-16, AWAZA 1-CHOME, NISHI-KU, OSAKA 550-0011, JAPAN  
PHONE : 06-6533-5821 FAX : 06-6533-2352

2018年2月16日

お客様各位

協和海運株式会社

## 車両(建設機械含む)の船積み前 洗浄・汚染除去徹底のお願い

拝啓 貴社ますますご清祥のこととお慶び申し上げます。平素は格別のご高配を賜り、厚く御礼申し上げます。

さて、以前より、弊社本船に車両の船積みをいただく際には、車内、外装、タイヤ回りなどに泥やゴミ、動植物の卵や昆虫などが付着していないようご手配ご協力をいただいておりましたが、このほど、大洋州の港で本船船内から多数の虫が発見され、当該港からの退去命令を受けるという事案が発生しております。

つきましては、船積み前に洗浄・汚染除去を徹底していただきますよう再度お願い申し上げます。

今後もより一層安全輸送につとめてまいりますので、引き続き変わらぬご愛顧を賜りますよう、よろしくお願い申し上げます。

敬具